

Finite State Transducers

Note: Most examples are taken
from Jurafsky & Martin (2008)

Eliza (Weizenbaum, 1966)

User: Men are all alike

ELIZA: IN WHAT WAY

User: They're always bugging us about something or other

ELIZA: CAN YOU THINK OF A SPECIFIC EXAMPLE?

User: Well, my boyfriend made me come here

ELIZA: YOUR BOYFRIEND MADE YOU COME HERE

User: He says I'm depressed much of the time

ELIZA: I AM SORRY TO HEAR THAT YOU ARE DEPRESSED

Recognition is not enough

Step 1: replace first person with second person references

I am depressed -> you are depressed

my boyfriend made me come here -> your boyfriend made me come here

Step 2: use regular expressions to generate replies

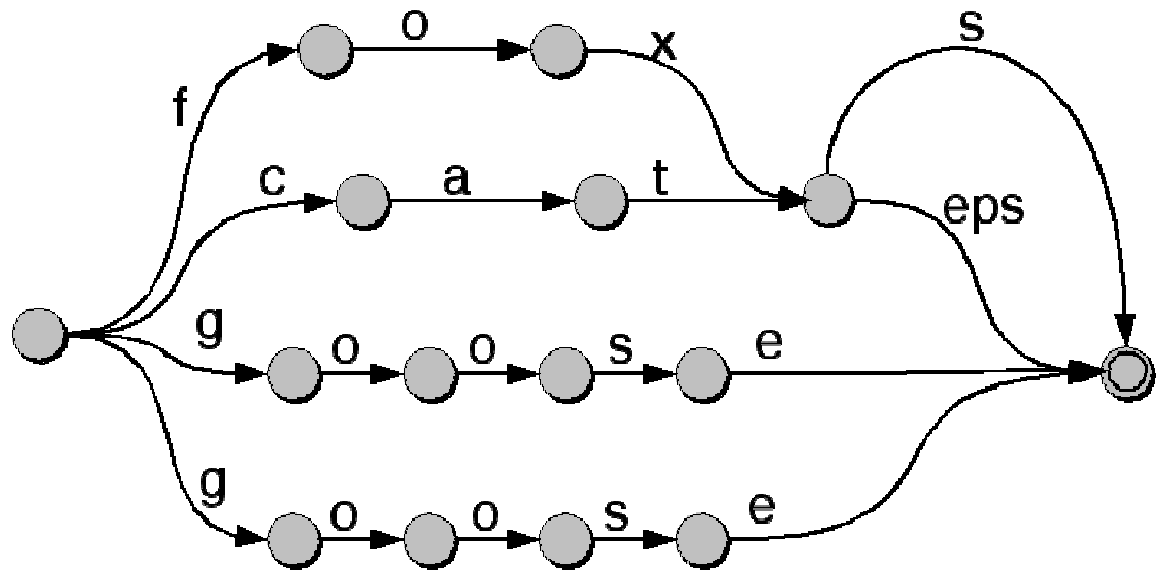
```
YOU ARE (depressed + sad) -> I AM SORRY TO HEAR YOU ARE \1
YOU ARE (depressed + sad) -> WHY DO YOU THINK YOU ARE \1
* all * -> IN WHAT WAY
* always * -> CAN YOU THINK OF A SPECIFIC EXAMPLE
```

Step 3: possible transformations are ranked by scores

Recognition

| | Regular Nouns | | Irregular Nouns | |
|----------|---------------|----------|-----------------|------|
| Singular | cat | thrush | mouse | ox |
| Plural | cats | thrushes | mice | oxen |

- s ibis/ibises
- z waltz/waltzes
- sh thrush/thrushes
- ch finch/finches
- x box/boxes
- y butterfly/butterflies



Many languages are morphologically much more complex than English

Turkish:

uygarlaştıramadıklarımızdanmışsınızcasına

uygar +*laş* +*tır* +*ama* +*dık* +*lar* +*ımız* +*dan* +*mış* +*sınız* +*casına*

civilized +BEC +CAUS +NABL +PART +PL +P1PL +ABL +PAST +2PL +AsIf

“(behaving) as if you are among those whom we could not civilize”

+BEC “become”

+CAUS the causative verb marker (‘cause to X’)

+NABL “not able”

+PART past participle form

+P1PL 1st person pl possessive agreement

+2PL 2nd person pl

+ABL ablative (from/among) case marker

+AsIf derivationally forms an adverb from a finite verb

Another famous example

LLANFAIRPWLLGWYNGYLLGOGERYCHWYRNDROBWLLLLANTYSILIOGOGOCH
ST MARYS CHURCH IN THE HOLLOW OF THE WHITE HAZEL NEAR TO THE RAPID WHIRLPOOL OF LLANTYSILIO OF THE RED CAVE

St Mary's church in the hollow of the white hazel near to the rapid whirlpool and the church of St Tysilio of the red cave

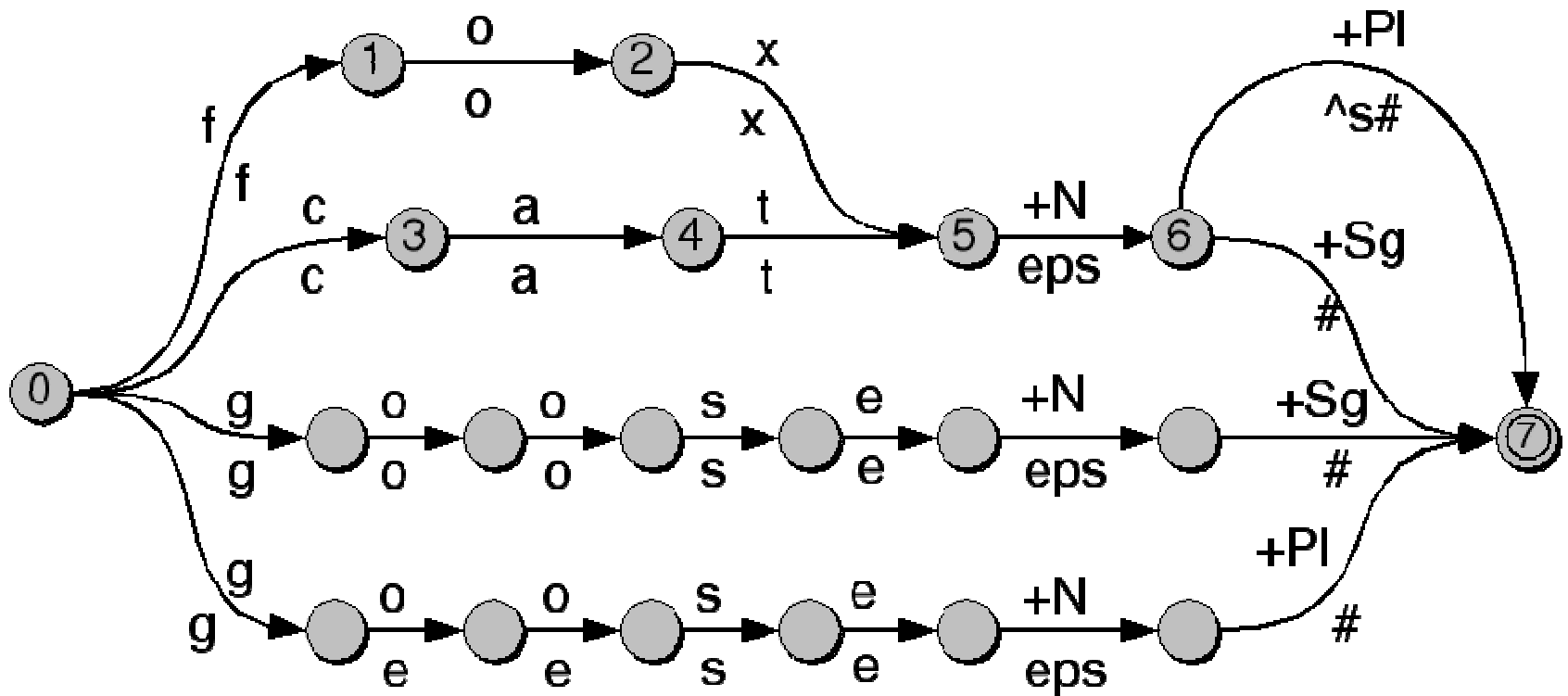
Parsing/Generation vs. Recognition

- We can only recognize words
- But this isn't the same as parsing
 - Parsing: building structure
 - Usually if we find some string in the language we need to find the structure in it (**parsing**)
 - Or we have some structure and we want to produce a surface form (**production/generation**)
- Example
 - From “**cats**” to “**cat +N +PL**”

Finite State Transducers (FST)

- The simple story
 - Add another tape
 - Add extra symbols to the transitions
 - On one tape we read “`cats`”, on the other we write “`cat +N +PL`”

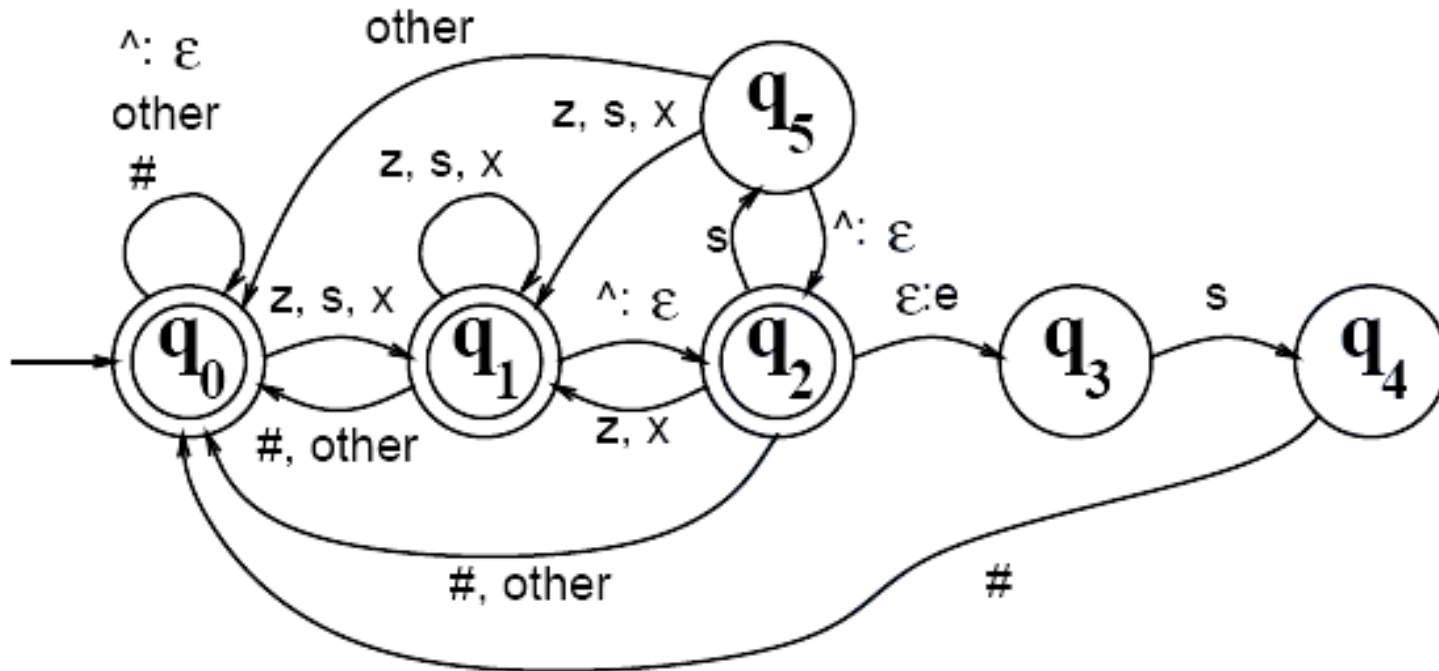
FST: English Plural (1)



Lexical { f o x +N +PL }

Intermediate { f o x ^ s # }

English Plural: FST (2)



Intermediate

| | | | | | | | | |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|----------|--|--|
| | f | o | x | \wedge | s | # | | |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|----------|--|--|

Surface

| | | | | | | | | |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|--|--|--|
| | f | o | x | e | s | | | |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|--|--|--|

Applications of Finite State Technologies in CL

- Phonology: models for speech recognition
- Representing lexicons and dictionaries
- Morphology: analysis and generation
- Stemming
- Spell checking
- Shallow parsing
- Named entity recognition
- Sentence boundary detection: segmentation
- Translation...

Exercise: FST

- Write a finite state transducer for regular English verbs.
- Write a finite state transducers for regular comparative forms (late/later/latest).